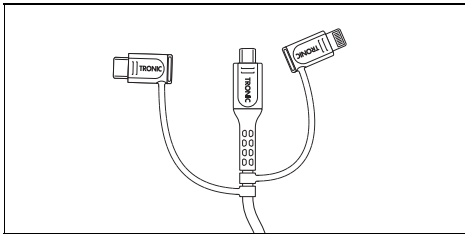
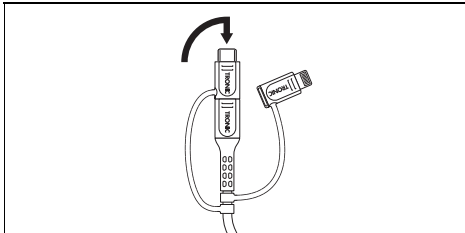


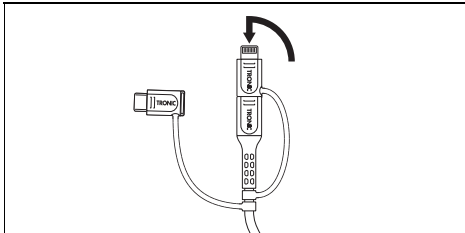
Micro-USB



Typ C / type C



Lightning



DE

Herzlichen Dank für Ihr Vertrauen!
Wir gratulieren Ihnen zu Ihrem neuen Lade- und Datenkabel 3-in-1. Wir wünschen Ihnen viel Freude damit.

Dieses Hinweisblatt ist Bestandteil des Produkts und muss aufbewahrt werden.

Kabellänge: 1 m
Anschlussstecker:

USB Typ A – Micro-USB / Typ C / Lightning
Lightning ist ein eingetragenes Warenzeichen von Apple Inc., registriert in den USA und anderen Ländern.
USB® ist ein eingetragenes Warenzeichen von USB Implementers Forum, Inc.

TRONIC®

TKKH 2 A1 09/2021 ID: TKKH 2 A1_21_V1.2

Made for

 iPhone | iPad | iPod

Das Kennzeichen "Made for Apple" bedeutet, dass ein Zubehörteil speziell für das bzw. die im Kennzeichen angegebene(n) Apple-Produkt(e) entwickelt wurde und der Entwickler die Einhaltung der Apple-Leistungsstandards dieses Zubehörteils bescheinigt hat. Apple ist nicht verantwortlich für den Betrieb dieses Geräts oder dessen Übereinstimmung mit den Sicherheits- und Regulierungsstandards. Bitte beachten Sie, dass die Verwendung dieses Zubehörteils mit einem Apple-Produkt die drahtlose Leistung beeinträchtigen kann.

Sicherheitshinweise

GEFAHR durch verschluckbare Kleinteile

- ☉ Zum Lieferumfang gehören verschluckbare Kleinteile. Halten Sie sie von Kindern unter 36 Monaten fern. Es besteht Erstickengefahr.







Das Symbol der durchgestrichenen Abfalltonne auf Rädern bedeutet, dass das Produkt in der Europäischen Union einer getrennten Müllsammlung zugeführt werden muss und nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf.



Dieses Recycling-Symbol markiert z. B. einen Gegenstand oder Materialteile als für die Rückgewinnung wertvoll.

Verwendete Symbole

	Mit der CE-Kennzeichnung erklärt die HOYER Handel GmbH die EU-Konformität.
	Dieses Symbol erinnert daran, die Verpackung umweltfreundlich zu entsorgen.
	Wiederverwertbare Materialien: Pappe (außer Wellpappe)
	Es handelt sich um ein wiederverwertbares Produkt, das der erweiterten Herstellerverantwortung sowie der Abfalltrennung unterliegt.

DE **BE** **NL** **PL**
CZ **SK** **ES**

Im Servicefall kontaktieren Sie bitte unser Service Center:

DE Service Deutschland
Tel.: 0800 5435 111 (kostenfrei)
E-Mail: hoyer@lidl.de

IAN: 387366_2104



Thank you for your trust!

Congratulations on your new 3-in-1 charging and data transfer cable. We hope you enjoy this product.

This information sheet is an integral component of the device and must be kept safe.

Cable length: 1 m

Connection plugs:

USB type A – Micro-USB / type C / Lightning

Lightning is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.

USB® is a registered trademark of USB Implementers Forum, Inc.

Made for

iPhone | iPad | iPod

Use of the Made for Apple badge means that an accessory has been designed to connect specifically to the Apple product(s) identified in the badge, and has been certified by the developer to meet Apple performance standards. Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards. Please note that the use of this accessory with an Apple product may affect wireless performance.

Safety instructions

DANGER as small parts may be swallowed

- ⊙ The items supplied includes small parts that can be swallowed. Keep it away from children under 36 months of age. There is a risk of suffocation.



The symbol showing a wheeled bin crossed through indicates that the product requires separate refuse collection in the European Union and that it may not be discarded with normal domestic waste.



This recycling symbol marks e.g. an object or parts of the material as valuable for recycling.

Symbols used

	With the CE marking, HOYER Handel GmbH declares the conformity with EU guidelines.
	This symbol reminds you to dispose of the packaging in an environmentally friendly manner.
	Recyclable materials: cardboard (except corrugated cardboard)
	It is a recyclable product which is subject to an extended producer responsibility and for which the rules of waste separation apply.

If you require service, please contact our Service Centre:

GB Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: hoyer@lidl.co.uk

IE Service Ireland
Tel.: 1890 930 034
(0,08 EUR/Min., (peak))
(0,06 EUR/Min., (off peak))
E-Mail: hoyer@lidl.ie

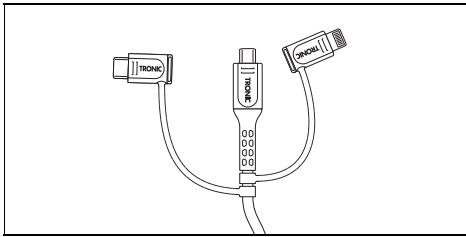
CY Service Cyprus
Tel.: 8009 4409
E-Mail: hoyer@lidl.com.cy

IAN: 387366_2104

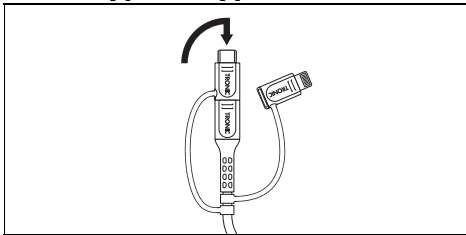
Lieferant / Supplier

HOYER Handel GmbH / Tasköprüstraße 3 / 22761 Hamburg
DEUTSCHLAND / GERMANY

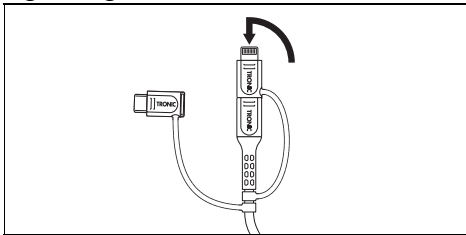
Micro-USB



USB de type C / type C



Lightning



FR

Nous vous remercions pour votre confiance !
Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouveau câble de recharge et synchronisation 3 en 1. Nous espérons qu'il vous apportera entière satisfaction.

Cette fiche d'information fait partie intégrante du produit et doit être conservée.

Longueur du câble : 1 m

Connecteur : USB de type A – micro-USB / USB de type C / Lightning

Lightning est une marque déposée d'Apple Inc., enregistrée aux États-Unis et dans d'autres pays.

USB® est une marque déposée d'USB Implementers Forum, Inc.

Made for

 iPhone | iPad | iPod

Le marquage « Made for Apple » signifie qu'un accessoire a été spécialement développé pour le ou les produit(s) Apple indiqué(s) sur le marquage et que cet accessoire a été certifié conforme aux normes de performance d'Apple par le développeur. Apple n'est pas responsable du fonctionnement de cet appareil ou de sa conformité avec les normes de sécurité et les normes réglementaires. Veuillez noter que l'utilisation de cet accessoire avec un produit Apple peut affecter la performance sans fil.

Consignes de sécurité

ATTENTION aux petits éléments pouvant être avalés

- ⊙ Des petits éléments pouvant être avalés font partie de la livraison. Tenez-les hors de portée des enfants de moins de 36 mois. Ceux-ci présentent un risque d'asphyxie.







Le symbole de la poubelle sur roues barrée signifie que, dans l'Union européenne, le produit doit faire l'objet d'une collecte séparée des déchets et ne doit pas être éliminé avec les déchets ménagers normaux.



Ce symbole de recyclage identifie p. ex. un objet ou des parties de matériaux comme étant recyclables.

Symboles utilisés

	Avec ce marquage CE, la société HOYER Handel GmbH déclare la conformité avec la réglementation de l'Union européenne.
	Ce symbole rappelle qu'il faut éliminer l'emballage en respectant l'environnement.
	Matériaux recyclables : carton (hormis le carton ondulé)
	Le produit est recyclable, soumis à la responsabilité élargie du producteur et doit faire l'objet d'un tri sélectif.

TRONIC[®]

TKKH 2 A1

09/2021

ID: TKKH 2 A1_21_V1.2



En cas de problème requérant une assistance, veuillez contacter notre centre de service :

(FR) Service France
Tel.: 0800 919270
E-Mail: hoyer@lidl.fr

(BE) Service Belgique
Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail: hoyer@lidl.be

IAN : 387366_2104



Hartelijk dank voor uw vertrouwen!
Gefeliciteerd met uw nieuwe laad- en datakabel 3-in-1. Wij wensen u veel plezier ermee.
Dit informatieblad maakt deel uit van het product en moet worden bewaard.

Kabellengte: 1 m
Aansluitstekker: USB type A – micro-USB / type C / Lightning
Lightning is een geregistreerde handelsnaam van Apple Inc. en staat geregistreerd in de Verenigde Staten en andere landen.
USB® is een geregistreerde handelsnaam van USB Implementers Forum, Inc.

Made for

iPhone | iPad | iPod

De aanduiding 'Made for Apple' wil zeggen dat de accessoire speciaal voor het resp. de in de aanduiding vermelde Apple-product(en) werd ontwikkeld en dat de ontwikkelaar heeft verklaard dat de accessoire voldoet aan de Apple-prestatiestandaard. Apple is niet verantwoordelijk voor het gebruik van dit apparaat noch voor de overeenstemming ervan met veiligheids- en reguleringsnormen. Let op het volgende: het gebruik van deze accessoire in combinatie met een Apple-product kan de draadloze werking beperken.

Veiligheidsinstructies

GEVAAR door kleine onderdelen die kunnen worden ingeslikt

- ⊙ Bij de levering zitten kleine onderdelen die kunnen worden ingeslikt. Houd ze buiten het bereik van kinderen jonger dan 36 maanden. Er bestaat verstikkingsgevaar.



Het symbool van de doorgestreepte afvalcontainer op wieltjes betekent dat het product in de Europese Unie gescheiden moet worden weggegooid en niet met het normale huisvuil mag worden weggegooid.



Dit recyclingsymbool markeert bijv. een voorwerp of materiaal dat als waardevol voor de terugwinning.

Gebruikte symbolen

	Met het CE-keurmerk verklaart HOYER Handel GmbH de EU-conformiteit.
	Dit symbool herinnert u eraan om de verpakking op een milieuvriendelijke manier weg te gooien.
	Herbruikbare materialen: karton (behalve golfkarton)
	Dit is een recyclebaar product, waarop de uitgebreide verantwoordelijkheid van de fabrikant, alsmede de afvalscheiding van toepassing zijn.

Neem contact op met ons servicecenter in geval van service:

(NL) Service Nederland
Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)
E-Mail: hoyer@lidl.nl

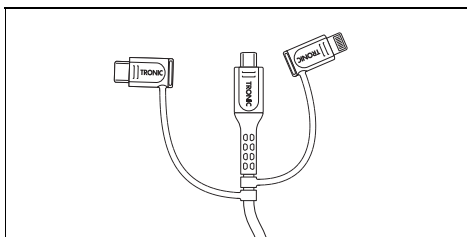
(BE) Service Belgique
Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail: hoyer@lidl.be

IAN: 387366_2104

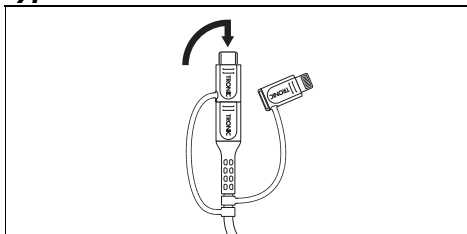
Fournisseur / Leverancier

HOYER Handel GmbH / Tasköprüstraße 3 / 22761 Hamburg
ALLEMAGNE / DUITSLAND

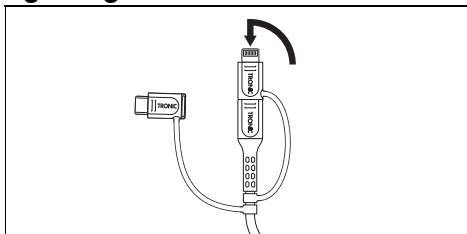
Micro USB



Typ C



Lightning



PL

Serdecznie dziękujemy za zaufanie!
Gratulujemy zakupu nowego kabel do ładowania i transferu danych 3 w 1. Życzymy Państwu wiele radości i satysfakcji z użytkowania tego produktu.

Niniejsza karta instrukcji stanowi część składową produktu i należy ją przechowywać wraz z produktem.

Długość kabla: 1 m

Wtyczka zasilająca

USB typ A – Micro USB / typ C / Lightning

Lightning jest zarejestrowanym znakiem towarowym firmy

Apple Inc., zarejestrowanym w USA i innych krajach.

USB® jest zarejestrowanym znakiem towarowym firmy

USB Implementers Forum, Inc.

Made for

iPhone | iPad | iPod

Etykieta „Made for Apple” oznacza, że element wyposażenia został opracowany specjalnie dla produktów Apple określonych w etykiecie i że twórca certyfikował zgodność z normami wydajności Apple dla tego elementu wyposażenia. Firma Apple nie ponosi odpowiedzialności za działanie tego urządzenia lub jego zgodność z normami bezpieczeństwa i regulacyjnymi. Należy pamiętać, że używanie tego elementu wyposażenia z produktem Apple może mieć wpływ na wydajność sieci bezprzewodowej.

Wskazówki bezpieczeństwa

NIEBEZPIECZEŃSTWO połącznięcia drobnych części

- W zakres dostawy wchodzi drobne części, które mogą zostać połącznięte. Należy je przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci w wieku poniżej 36 miesięcy. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia się.



Symbol przekreślonego pojemnika na śmieci na kółkach oznacza, że na terytorium Unii Europejskiej produkt podlega selektywnej zbiórce odpadów i nie może być wyrzucony do domowego kosza na śmieci.



Symbol recyklingu na produkcie oznacza, że produkt lub jego części mogą być poddane procesowi odzysku odpadów.

Zastosowane symbole

	Używając oznaczenia CE, firma HOYER Handel GmbH oświadcza, że produkt jest zgodny z wymogami UE.
	Niniejszy symbol przypomina, iż opakowanie należy zutylizować w sposób przyjazny dla środowiska.



TRONIC[®]

TKKH 2 A1

09/2021

ID: TKKH 2 A1_21_V1.2



	Materiały nadające się do powtórnego wykorzystania: Tektura (poza teksturą falistą)
	Jest to produkt nadający się do recyklingu, który podlega rozszerzonej odpowiedzialności producenta i segregacji odpadów.

W kwestiach związanych z serwisowaniem produktu prosimy o kontakt z naszym centrum serwisowym:

PL Serwis Polska
Tel.: 22 397 4996
E-Mail: hoyer@lidl.pl

IAN: 387366_2104



Děkujeme za vaši důvěru!
Gratulujeme vám k vašemu novému nabíječce a datový kabel 3 v 1. Přejeme vám, abyste s ním byli spokojeni.

Tento informační list je součástí produktu a musí být uschován.

Délka kabelu: 1 m
Zástrčka: USB Typ A – Micro USB / Typ C / Lightning

Lightning je zapsaná značka Apple Inc., registrovaná v USA a v jiných zemích.
USB® je zapsaná značka zboží organizace USB Implementers Forum, Inc.



Štítek „Made for Apple“ znamená, že díl příslušenství byl vyvinut speciálně pro uvedený(é) produkt(y) Apple a výrobář certifikoval dodržování výkonových standardů Apple tohoto dílu příslušenství. Apple není zodpovědný za provoz tohoto přístroje nebo jeho soulad s bezpečnostními a regulačními normami. Dbejte prosím na to, že použití tohoto dílu příslušenství s produktem Apple může ovlivnit výkon bezdrátového přenosu.

Bezpečnostní pokyny

NEBEZPEČÍ v důsledku spolknutí malých součástí

- Do rozsahu dodávky patří malé součástky, které lze spolknout. Uchovávejte mimo dosah dětí mladších 36 měsíců. Hrozí nebezpečí udušení.







Symbol přeškrtnuté popelnice na kolečkách znamená, že výrobek musí být v Evropské unii zavezen na místo sběru a třídění odpadu a nesmí být likvidován společně s běžným domácím odpadem.



Tento symbol recyklace označuje např. předmět nebo kovové díly, které mohou být vráceny jako hodnotný materiál pro recyklaci. Recyklace pomáhá snižovat spotřebu surovin a odlehčuje životnímu prostředí.

Použité symboly

	Značka CE je prohlášením společnosti HOYER Handel GmbH o splnění požadavků podle směrnic EU.
	Tento symbol upozorňuje na to, aby byl obal ekologicky zlikvidován.
	Recyklovatelné materiály: lepenka (kromě vlnité lepenky)
	Jedná se o recyklovatelný produkt, který podléhá rozšířené odpovědnosti výrobce a také třídění odpadu.

V příkladu servisu se obrňte na náš servisní center:

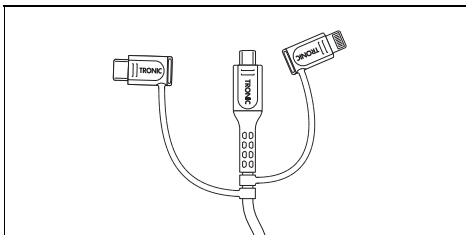
CZ Servis Česko
Tel.: 800143873
E-Mail: hoyer@lidl.cz

IAN: 387366_2104

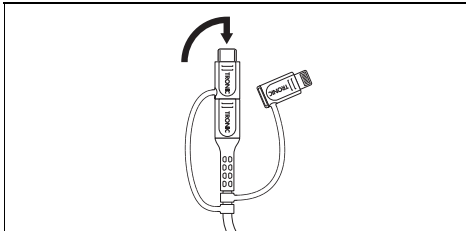
Dostawca / Dodawatel

HOYER Handel GmbH / Tasköprüstraße 3 / 22761 Hamburg
NIEMCY / NĚMECKO

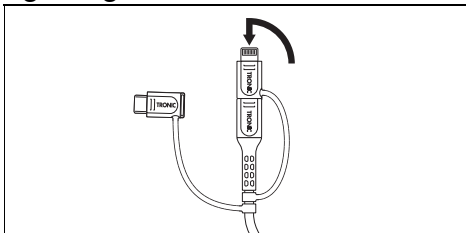
Micro USB



Typ C



Lightning



SK

Ďakujeme vám za dôveru!

Gratulujeme vám k novému nabíjacíemu a dátovému káblu 3 v 1. Prajeme vám s ním veľa spokojnosti.

Tento informačný list je súčasťou produktu a musí sa uschovať.

Dĺžka kábla: 1 m

Konektor: USB Typ A – Micro USB / Typ C / Lightning

Lightning je registrovaná obchodná značka Apple Inc., zaregistrovaná v USA a iných krajinách.

USB® je registrovaná obchodná značka spoločnosti USB Implementers Forum, Inc.

Made for

 iPhone | iPad | iPod

Značka „Made for Apple“ znamená, že diel príslušenstva bol vyvinutý špeciálne pre výrobok/y Apple uvedený/é v značke a výrobca potvrdil dodržanie výkonových štandardov Apple tohto dielu príslušenstva. Spoločnosť Apple nie je zodpovedná za prevádzku tohto prístroja alebo za jeho súlad s bezpečnostnými a regulačnými štandardmi. Berte do úvahy, že použitie tohto dielu príslušenstva s výrobkom Apple môže ovplyvniť bezdrôtový výkon.

Bezpečnostné pokyny

NEBEZPEČENSTVO, obsahuje malé časti, ktoré sa môžu prehltnúť





- ☉ Balenie obsahuje malé časti, ktoré sa môžu prehltnúť. Ukladajte mimo dosahu detí mladších ako 36 mesiacov. Hrozí nebezpečenstvo udusenía.



Symbol prečiarknutého smetného koša na kolieskach znamená, že produkt musí byť v Európskej únii odovzdaný do osobitného zberu odpadu a nesmie sa likvidovať s normálnym komunálnym odpadom. Tento symbol recyklácie označuje, napr. predmet alebo časti materiálu, ako hodiace sa na recykláciu.



Použitie symboly

	S označením CE spoločnosť HOYER Handel GmbH vyhlasuje zhodu ES.
	Tento symbol pripomína, aby ste obal ekologicky zlikvidovali.
	Recyklovateľné materiály: kartón (okrem vlnitej lepenky)
	Ide o recyklovateľný produkt, ktorý podlieha rozšírenej zodpovednosti výrobcu, ako aj povinnosti triedenia odpadu.

TRONIC[®]

TKKH 2 A1

09/2021

ID: TKKH 2 A1_21_V1.2

DE

BE

NL

PL

CZ

SK

ES

V prípade servisu kontaktujte naše servisné centrum:

 Servis Slovensko

Tel.: 0850 232001

E-Mail: hoyer@lidl.sk

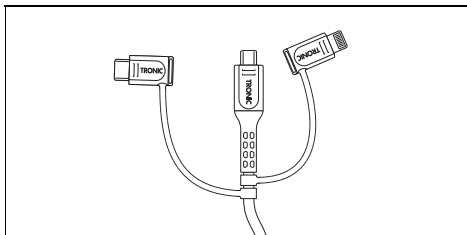
IAN: 387366_2104



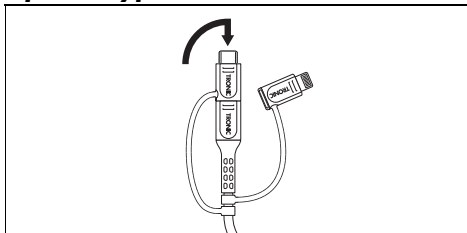
Dodávateľ

HOYER Handel GmbH / Tasköprüstraße 3 / 22761 Hamburg
NEMECKO

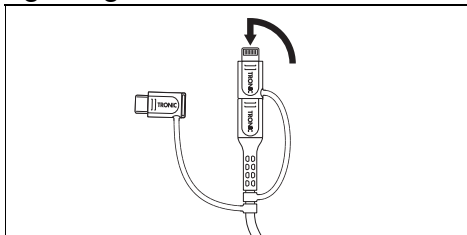
Micro USB / Micro-USB



Tipo C / type C



Lightning



ES

¡Le agradecemos su confianza!

Le felicitamos por la compra de su nuevo cable de carga y datos 3 en 1. Esperamos que disfrute mucho con él.

Esta hoja de indicaciones forma parte del producto y debe por ello conservarse.

Longitud del cable: 1 m

Enchufe conector:

USB tipo A – micro USB / tipo C / Lightning

Lightning es una marca registrada de Apple Inc. en EE. UU. y otros países.

USB® es una marca comercial registrada de USB Implementers Forum, Inc.

Made for

 iPhone | iPad | iPod

El distintivo "Made for Apple" significa que un accesorio ha sido especialmente desarrollado para el producto o productos Apple indicados en el distintivo y el desarrollador ha certificado el cumplimiento de los estándares de rendimiento de Apple por parte de este accesorio. Apple no es responsable del funcionamiento de este aparato o de su conformidad con las normas reglamentarias o de seguridad. Tenga en cuenta que el uso de este accesorio con un producto Apple puede perjudicar la potencia inalámbrica.

Indicaciones de seguridad

PELIGRO de asfixia por contener piezas pequeñas



- ⊙ En el volumen de suministro se incluyen piezas pequeñas que pueden tragarse. Manténgalos fuera del alcance de los niños menores de 3 años. Existe peligro de asfixia.



El símbolo del cubo de basura con ruedas tachado significa que en la Unión Europea el producto se debe llevar a un punto de recogida de residuos separado y no se debe eliminar con la basura doméstica normal. Este símbolo de reciclaje señala que, p. ej., un objeto o las piezas de un material son aptos para la recuperación. El reciclado ayuda a reducir el consumo de materias primas y a proteger el medio ambiente.



Símbolos empleados

	Mediante el marcado CE, HOYER Handel GmbH declara la conformidad de la UE.
	Este símbolo recuerda que el embalaje debe eliminarse de forma respetuosa con el medio ambiente.



TRONIC[®]

TKKH 2 A1

09/2021

ID: TKKH 2 A1_21_V1.2



	Materiales reciclables: cartón (excepto cartón ondulado)
	Se trata de un producto reutilizable sujeto a la responsabilidad ampliada del fabricante así como a la separación de residuos.

Si necesita asistencia, póngase en contacto con nuestro Centro de asistencia técnica:

(ES) Servicio España
Tel.: 900 984989 (gratuito)
E-Mail: hoyer@lidl.es

IAN: 387366_2104



Hjerte tak for din tillid!
Tillykke med dit nye opladings- og datakabel 3-i-1. V iønsker dig god fornøjelse med dette.

Dette informationsblad er del af produktet og skal opbevares.

Kabellængde: 1 m
Tilslutningsstik: USB type A – Micro-USB / type C / Lightning
Lightning er et registreret varemærke fra Apple Inc., registreret i USA og andre lande.
USB® er et registreret varemærke fra USB Implementers Forum, Inc.



Mærket "Made for Apple" betyder, at en tilbehørsdel er blevet specielt udviklet til det i mærket anførte Apple-produkt(er) og at udvikleren har bekræftet overholdelsen af Apple-kvalitetsstandarderne for denne tilbehørsdel. Apple er ikke ansvarlig for brugen af dette apparat eller dets overensstemmelse med sikkerheds- og lovgivningsstandarderne. Vær opmærksom på, at brugen af denne tilbehørsdel sammen med et Apple-produkt kan påvirke den trådløse effekt.

Sikkerhedsanvisninger

FARE pga. smådele, der kan sluges

- ☉ Leveringsomfanget inkluderer små dele, der kan sluges. Hold dem væk fra børn under 36 måneder. Der er fare for at blive kvalt.



Symbolet med den overstregede skraldespand på hjul betyder, at produktet inden for den Europæiske Union skal tilføres en separat affaldsindsamling og ikke må bortskaffes sammen med det normale husholdningsaffald.



Dette genbrugs-symbol markerer f. eks. en genstand eller materialedele, der er værdifulde til genanvendelse.

Anvendte symboler

	Med CE-mærkning erklærer HOYER Handel GmbH EU-konformiteten.
	Dette symbol minder om, at bortskaffe emballagen miljøvenligt.
	Genbrugelige materialer: pap (undtaget bølgepap)
	Det drejer sig om et genanvendeligt produkt, der er underlagt det udvidede producentansvar samt affaldssortering.

I et servicetilfælde bedes du kontakte vores servicecenter:

(DK) Service Danmark
Tel.: 32 71 0005
E-Mail: hoyer@lidl.dk

IAN: 387366_2104

Distribuidor / Leverandør

HOYER Handel GmbH / Tasköprüstraße 3 / 22761 Hamburg
ALEMANIA / TYSKLAND